

Zbigniew Czuryło uhonorowany
przez Ministra Kultury
i Dziedzictwa Narodowego

STR. 5



Najlepsi uczniowie
wyróżnieni przez
Burmistrza

STR. 2



Biblioteka zaprasza
do Słonecznych
Czytelni

STR. 4



BIULETYN INFORMACYJNY MIASTA

Radzyń



Nr 10 (76) 10 lipca 2019 r.

ISSN 2450-1506



Burmistrz Jerzy Rębek z absolutorium i wotum zaufania

Rada Miasta na sesji w dniu 25 czerwca udzieliła Burmistrzowi Miasta Radzyń Podlaski Jerzemu Rębkowi absolutorium z tytułu wykonania budżetu za 2018 rok. Za przyjęciem uchwały głosowało 12 radnych, nikt nie był przeciwny, wstrzymał się jeden radny – Mariusz Szczygieł. Tym samym stosunkiem głosów radni udzielili burmistrzowi również wotum zaufania.

ciąg dalszy na str. **3**

Uwaga kierowcy ciężarówek! Zmiana organizacji ruchu na ul. Kościuszki

Na wniosek mieszkańców oraz Burmistrza Miasta ul. Kościuszki została wyłączona z ruchu pojazdów ciężarowych o masie całkowitej powyżej 12 ton. Zmiana organizacji ruchu pojazdów została wprowadzona również na połączonej z ul. Kościuszki ulicy Konstytucji 3 Maja oraz ul. Bohaterów i części Targowej. Zakaz obowiązuje od 15 czerwca.

ciąg dalszy na str. **7**

MOPS: przesyłamy jeden wniosek 500+ z danymi wszystkich uprawnionych dzieci!

Ponad 200 wniosków o świadczenie 500+ i ponad 60 – o świadczenie 300+ wpłynęło pierwszego dnia lipca drogą elektroniczną do MOPS w Radzynie Podlaskim. Dział świadczeń rodzinnych informuje, że wypełniając wniosek drogą elektroniczną w formularzu wniosku należy umieszczać wszystkie uprawnione dzieci do 18 roku życia.

ciąg dalszy na str. **3**

Najlepsi uczniowie wyróżnieni przez władze miasta

Na czerwcowej sesji Rady Miasta, jak każda tradycja, najlepsi uczniowie, którzy w minionym roku zdobyli najważniejsze laury na konkursach i olimpiadach przedmiotowych, otrzymali wyróżnienia od władz miasta.

Uroczystość poprowadziła Małgorzata Kowalczyk, naczelnik Wydziału Edukacji, Kultury i Sportu. - Dzisiaj nagradzamy uczniów naszych szkół za wybitne osiągnięcia w nauce. To nagroda za dotychczasową pracę jak i motywacja do starań na przyszłość; wyraz naszego uznania dla waszej wzorowej postawy uczniowskiej, niezwykle solidnego podejścia do obowiązków szkolnych, a także ponadprzeciętnych zdolności i ponadprzeciętnej inteligencji – mówiła Małgorzata Kowalczyk i dziękując za zaangażowanie, ambicję i ciężką pracę, życzyła uczniom dalszego rozwijania talentów i czerpania z tego faktu radości i satysfakcji. - Jesteście wspaniałymi ambasadorami naszego Miasta, przysparzacie mu sławy i splendoru - podsumowała słowa skierowane do uczniów.

W dalszej części wystąpienia słowa podziękowań i gratulacji skierowała również do rodziców i

nauczycieli. - Wielkie brawa i podziękowania dla Państwa, bo to właśnie Państwa codzienna postawa i wpajanie mądrych wzorców wychowawczych owocują takimi wielkimi osiągnięciami – podkreśliła Naczelnik WEKS.

W tym roku w gronie wyróżnionych znaleźli się:

Szkoła Podstawowa nr 1

1. Filip Skwara (rodzice: Katarzyna Ponikowska, Ireneusz Skwara) - Laureat Wojewódzkiego Konkursu Przedmiotowego z Języka Polskiego organizowanego przez Lubelskiego Kuratora Oświaty oraz Ogólnopolskiego Konkursu Polonistycznego „Z poprawną polszczyzną na co dzień”. Finalista XIII Ogólnopolskiego Konkursu Polonistycznego „Z ortografią na co dzień”, laureat I miejsca XI Powiatowego Konkursu z Języka Angielskiego organizowanego przez I LO. Wyróżniony w Międzynarodowym



wym Konkursie Matematycznym Kangur 2019, Finalista Wojewódzkiego Konkursu Przedmiotowego z Matematyki organizowanego przez Lubelskiego Kuratora Oświaty

2. Urszula Gepner (rodzice: Izabela i Paweł Gepnerowie) - Laureatka Międzynarodowego Konkursu Matematycznego „Kangur 2019”

3. Michał Szczebelski (rodzice: Urszula i Grzegorz Szczebelscy) - Laureat I miejsca i nagrody głównej

w XII Edycji Konkursu Nauk Przyrodniczych Świetlik

Szkoła Podstawowa nr 2

Weronika Krasucka (rodzice: Dorota i Marcin Krasuccy) - laureatka Wojewódzkiego Konkursu „Polonista Roku”, finalistka Turnieju Wojewódzkiego XXI Jesiennego Konkursu Recytatorskiego, wyróżnienie w XX Międzywojewódzkim Konkursie Poezji i Prozy Ludowej im. Wacław Tuwalskiego

Gimnazjum nr 2

Weronika Kałuszyńska (rodzice: Stanisława i Tomasz Kałuszyńscy) - laureatka kuratorskich konkursów z biologii, geografii i fizyki, finalistka wojewódzkiego konkursu z geografii: „Wędrujemy po mapie świata” oraz XVII Powiatowego Konkursu Matematycznego ILORAZ 2019

Anna Wasak

Ostatni dzwonek w radzyńskich szkołach

Mszą świętą uczniowie radzyńskich szkół pożegnali rok szkolny i rozpoczęli tak długo wyczekiwane wakacje. - Podczas tej Mszy chcemy dziękować Bogu za miniony rok szkolny, za doświadczenia, za wiedzę. Chcemy dziękować za to wszystko, co otrzymaliśmy, za Jego łaski, miłość, troskę, że szczęśliwie nas prowadził przez ten rok szkolny – mówił na wstępie Eucharystii ks. Wojciech Stefaniuk.

W poszczególnych radzyńskich szkołach dyrektorzy podsumowując rok zgodnie podkreślali, że obfitował on w wiele ważnych wydarzeń, nie tylko dla szkoły, ale

i dla samych uczniów, rodziców i nauczycieli.

Obecny w Gimnazjum nr 1 burmistrz miasta Jerzy Rębek mówił: - Dzisiejsza uroczystość jest wyjątkowa z tego względu, że jest podsumowaniem minionego roku szkolnego, ale także dlatego, że to czas podsumowania pracy i istnienia tej szkoły – Gimnazjum nr 1 im. Orłąt Lwowskich. To piękne motto, które widnieje za moimi plecami dotyczy zarówno uczniów jak i nauczycieli: „Praca zakończona. Miło wspominać minione trudy”... Te minione trudy to czas, który tu spędziliście, to cząstka życia uczniów, rodziców, nauczycieli, pracowników szkoły. Te trudy to również 19 lat spędzonych w murach tej szkoły dyrektor Bożeny Płatek, to jej serce, oddanie



i praca, która nie poszła na marne. Dowodem na to są piękne owoce w postaci tych młodych zdolnych ludzi oraz wyników przez nich osiągniętych. Zapewniam, że dorobek i

historia tej szkoły nie przemienie.

Kolejnym punktem uroczystości było wręczenie dyplomów oraz nagród wyróżniającym się uczniom. Spotkania w każdej ze

szkół zostały zakończone występami artystycznymi przygotowanymi przez nauczycieli oraz uczniów.

Karol Niewęglowski



Burmistrz Jerzy Rębek z absolutorium i wotum zaufania

Rada Miasta na sesji w dniu 25 czerwca udzieliła Burmistrzowi Miasta Radzyń Podlaski Jerzemu Rębkowi absolutorium z tytułu wykonania budżetu za 2018 rok. Za przyjęciem uchwały głosowało 12 radnych, nikt nie był przeciwny, wstrzymał się jeden radny – Mariusz Szczygieł. Tym samym stosunkiem głosów radni udzieliли burmistrzowi również wotum zaufania.

Wcześniej przewidziana była debata nad Raportem o stanie Miasta Radzyń Podlaski za rok 2018, jednak nikt z radnych ani mieszkańców miasta nie zabrał głosu w tym punkcie. Po czym wódcarz miasta zaprezentował sprawozdanie z wykonania budżetu za 2018 rok wraz z informacją o stanie mienia Miasta Radzyń Podlaski oraz sprawozdanie finansowe.

Wiceprzewodniczący RM Piotr Skowron zapoznał zebranych z opiniami Składu Orzekającego Regionalnej Izby Obrachunkowej w Lublinie w sprawach: zaopiniowania przedłożonego przez Burmistrza Miasta Radzyń Podlaski sprawozdania z wykonania



budżetu miasta za 2018 rok wraz z informacją o stanie mienia oraz w sprawie o udzielenie absolutorium i wotum zaufania. RIO wydała w tych sprawach opinie pozytywne. Radny Jarosław Zaprzalski przedstawił również pozytywne

stanowisko Komisji Rewizyjnej Rady Miasta Radzyń Podlaski w sprawie opinii o wykonaniu budżetu oraz wniosku o udzielenie absolutorium Burmistrzowi Miasta Radzyń Podlaski.

Po prezentacji sprawozdań rad-

ni bez dyskusji, stosunkiem głosów 12 „za” przy jednym wstrzymującym się podjęli uchwały w sprawie udzielenia Burmistrzowi Miasta Radzyń Podlaski wotum zaufania oraz absolutorium z tytułu wykonania budżetu za 2018

rok.

Od obecnej kadencji samorządu zarządy gmin, powiatów i województw mają obowiązek przygotować, a następnie przedstawić na sesji absolutoryjnej raport o stanie gminy/powiatu/województwa. Wynika to z art. 28aa Ustawy o samorządzie gminnym. Dokument obejmuje podsumowanie działalności burmistrza/wójta w poprzednim roku, w tym realizację polityk programów, uchwał rady gminy i budżetu obywatelskiego.

Instytucję tę wprowadzono, by zwiększyć kontrolę rady, radnych oraz mieszkańców nad polityką organu wykonawczego, pomóc radnym w rozstrzygnięciu o absolutorium, ma być bowiem rozpatrywany w pierwszej kolejności na sesji, na której podejmowana jest uchwała rady gminy w sprawie udzielenia lub nieudzielenia absolutorium. W debacie nad raportem mogą zabierać głos nie tylko radni, ale i mieszkańcy. Raport o stanie miasta Radzyń Podlaski znajduje się pod adresem: https://umradzynpodlaski.bip.lubelskie.pl/upload/pliki//Raport_o_stanie_miasta.pdf

Anna Wasak

Otwarcie sali sportowej przy SP1 - 7 września



Uroczyste otwarcie sali sportowej z zapleczem logistycznym przy Szkole Podstawowej nr 1 nastąpi w sobotę 7 września – zapowiedział burmistrz Jerzy Rębek na sesji Rady Miasta 26 czerwca.

Obecnie obiekt posiada wszystkie niezbędne zezwolenia na użytkowanie: nadzoru budowlanego, straży pożarnej oraz sanepidu. - Jest to ważna inwestycja nie tylko dla szkoły, ale również w skali miasta - podkreślał wódcarz mia-

sta.

Wymiary wewnętrzne sali wynoszą 18mx36m, co pozwoli na wykorzystanie jej jako: boisko główne do siatkówki lub 3 boiska treningowe do siatkówki, boisko główne do koszykówki lub 3 boiska treningowe do mini koszykówki albo boisko do piłki ręcznej lub nożnej halowej.

W ramach inwestycji powstało towarzyszące jej zaplecze: szatnie, sanitariaty, w tym jeden dostępny od zewnątrz dla ćwiczących na boisku, poza tym magazynek

sprzętu sportowego, pomieszczenie dla trenerów, siłownia, 2 małe sale gimnastyki korekcyjnej. Powierzchnia całości wyniesie 1360 m2, kubatura - 9945 m3. Również w ramach inwestycji powstała nowa nawierzchnia boiska na zewnątrz hali.

Jest to inwestycja oczekiwana przez radzyńskie środowisko. Z jednej strony jest ona niezbędna dla dzieci i młodzieży uczącej się w szkole, z drugiej zaś – z pomieszczeń obiektu będą mogli korzystać mieszkańcy z różnych

grup wiekowych. - Obiekt ten ma żyć wiele godzin po zakończeniu lekcji. W salach do gimnastyki korekcyjnej będą prowadzone zajęcia rehabilitacyjne, siłownie. Chcemy, by w czasie, gdy nie odbywają się lekcje, cały obiekt był dostępny dla wszystkich, szczególnie dla seniorów, którzy zechcą uczestniczyć w zorganizowanych formach rekreacji, sportu i rehabilitacji - zapowiadał burmistrz Jerzy Rębek.

AW

MOPS zwraca uwagę: przesyłamy jeden wniosek 500+ z danymi wszystkich uprawnionych dzieci!

Już 640 wniosków o świadczenie 500+ i prawie 430 o świadczenie 300+ wpłynęło w pierwszym tygodniu lipca drogą elektroniczną do Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Radzynie Podlaskiej.

Dotychczas ponad 410 wniosków zostało zweryfikowanych.

Dział Świadczeń Rodzinnych MOPS informuje, że wypełniając wniosek drogą elektroniczną w formularzu wniosku należy umieszczać wszystkie uprawnione dzieci do 18 roku życia, a więc także te, na które obecnie przyznawane jest świadczenie.

Ważne: przesyłamy jeden wniosek i umieszczamy w nim dane wszystkich uprawnionych dzieci.

Andrzej Szczęch
kierownik MOPS

Burmistrz na sesji Rady Miasta:

S19 wprowadzi Radzyń w XXI wiek

- Jestem pod wrażeniem ogromnej skali przedsięwzięcia, które będzie prowadzone na terenie miasta i gminy Radzyń Podlaski. Rozwiązania komunikacyjne, które zostały zaprezentowane przez konsultantów i przedstawicieli GDDKiA to wejście w XXI wiek - mówił na sesji Rady Miasta (26. czerwca) burmistrz Jerzy Rębek.

Włodarz poinformował również radnych o wniosku przesłanym wspólnie z wójtem Wiesławem Mazurkiem do Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad w związku z opracowywaniem Dokumentacji Projektowej dla budowy drogi ekspresowej S 19 na odcinku Międzyrzec Podlaski - Kock.

Odcinek długości 44 km od Międzyrzecza do Kocka będzie realizowany według zapowiedzi już w przyszłym roku, prace mają trwać 21 miesięcy (w tym 3-miesięczna przerwa zimowa). - Będzie to miało ogromne znaczenie dla Radzyna także dlatego, że wiele dróg

lokalnych zostanie wykonanych ze środków przeznaczonych na S19, m.in. ul. Porzeczkowa, Morelowa, ale także węzły komunikacyjne Radzyń-Północ (w okolicy ul. Płudzińskiej) oraz Radzyń-Południe przy drodze krajowej 93 (ul. Kleeberga) - podkreślał burmistrz Radzyna. Zrealizowanie w tak krótkim czasie przedsięwzięcia zmieni obraz Radzyna na mapie Polski, nie tylko Lubelszczyzny, da nowe tchnienie dla rozwoju gospodarczego, ale także społecznego i kulturalnego.

Red.



Miasto i Gmina Radzyń Podlaski wystąpiły wnioskiem ws. budowy S19

W związku z opracowywaniem Dokumentacji Projektowej dla budowy drogi ekspresowej S 19 na odcinku Międzyrzec Podlaski - Kock, Miasto i Gmina Radzyń Podlaski skierowały do Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad wspólny wniosek zawierający 4 propozycje:

1/ wybudowanie estakady na ul. Warszawskiej nad projektowaną drogą ekspresową S19 - łączącą miasto i gminę Radzyń Podlaski

2/ pozostawienie w całości obszaru zabudowanego stacją

paliw ORLEN, przeznaczenie do wyburzenia terenu hurtowni PH „Fijałek”

3/ wybudowanie estakady w ciągu ulic Targowa-Brzostowiecka nad projektowaną drogą ekspresową S19, zamiast budowania tej drogi w formie nasypu - DP 1210L

4/ wybudowanie zjazdu z drogi wojewódzkiej na ulicę miejską - ul. Lendzinek II.

Przypominamy, że konsultacje z mieszkańcami Radzyna na temat budowy drogi ekspresowej S19 odbyły się 4 czerwca. Zainteresowani mogą w dalszym ciągu swoje uwagi wpisywać we wnio-

skach dostępnych w Urzędzie Miasta lub na stronach internetowych GDDKiA. - Oczekujemy na takie uwagi. To ostatni moment na wprowadzenie ewentualnych korekt - podkreślał na spotkaniu prelegent. Jednak wnioski nie mogą dotyczyć samej lokalizacji S 19. - Przesunięcie drogi nie podlega dyskusji, jest niemożliwe, ponieważ etap lokalizacji został zamknięty prawomocną decyzją środowiskową 10 lat temu, gdy było wykonywane studium korytarzowe.

Anna Wasak

„Słoneczne Czytelnie” przy Miejskiej Bibliotece Publicznej

Lato - czas wakacji i urlopów - to dobra pora na relaks z książką. Połączenie intelektualnej przygody z korzystaniem z letniego otoczenia przyrody proponują „Słoneczne Czytelnie”, które powstały przy Miejskiej Bibliotece Publicznej w Radzynie. Uroczyste otwarcie odbyło się 26 czerwca.

Czytelnie w plenerze znajdują się przy Filii nr 2 przy ul. Spółdzielczej 8 oraz przy głównym budynku MBP przy Armii Krajowej 5. Chętni do skorzystania z lektury pod chmurką zastaną tam leżaki, parasole, stoliki, gadzety dla najmłodszych. Z czytelni w plenerze można korzystać w godzinach pracy biblioteki.

To druga już niestandardowa inicjatywa popularyzująca czytelnictwo, zrealizowana dzięki pozyskaniu przez MBP grantów Fundacji Santander Bank Polski. W ubiegłym roku MBP otrzymała grant na projekt „Tu mieszkam, tu czytam, tu zmieniam”, dzięki czemu w kilku miejscach pojawiły się mini biblioteki - miejsca, skąd można wziąć książkę do przeczytania w domu lub zostawić swoją, by przeczytali ją inni. Pomysł się sprawdził, czego dowodem jest stała wymiana książek w „Książniczkach”.

Tym razem z tego samego programu MBP otrzymała 10 tys. zł, za co przy obu siedzibach biblioteki stworzono miejsca do relaksu z książką.

Zapraszamy!



Całodobowe WC i parking dla 50 pojazdów

Już wkrótce dwa radzyńskie WC będą czynne całą dobę, jesienią dodatkowa toaleta zostanie zainstalowana przy skateparku, na ryneczku wygospodarowanych zostanie 50 miejsc parkingowych - zapowiedział na czerwcowej sesji Rady Miasta burmistrz Jerzy Rębek.

Jedno WC będzie dostępne na ryneczku przy ul. Dąbrowskiego, drugie - na dworcu PKS.

Ponadto konserwator zabytków zgodził się na zainstalowanie urządzenia sanitarnego w po-

blizu pałacu - estetyczny, harmonizujący z otoczeniem obiekt znajdzie się przy skateparku - prawdopodobnie już jesienią. W WC na dworcu PKS zostaną zainstalowane urządzenia, pozwalające na korzystanie bez obecności osoby obsługującej. Toaleta na ryneczku zostanie

przebudowana tak, by wejście do niej znajdowało się od ul. Dąbrowskiego.

Na terenie zajmowanym obecnie przez ryneczek powstanie parking na ok. 50 samochodów. Miejsce zostanie pozyskane w wyniku skoncentrowania stoisk handlowych. Zainsta-

lowana zostanie tam również kamera monitorująca plac, co zapewni bezpieczeństwo pozostawianym tam samochodom. - Plac jest idealnie usytuowany, prawie w samym centrum miasta, utwardzony, z wszelkimi elementami infrastruktury - podsumował burmistrz. AW

Zbigniew Czuryło uhonorowany przez Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego

Zbigniew Czuryło - dyrygent Kameralnej Orkiestry Akordeonowej Arti-Sentemo został uhonorowany przez Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego Piotra Glišńskiego odznaką honorową „Zasłużony dla Kultury Polskiej” z okazji jubileuszu 70-lecia Państwowej Szkoły Muzycznej w Białej Podlaskiej.

Powstała w 2013 roku Orkiestra Art Sentemo reprezentuje najwyższy poziom akordeonistyki polskiej. Ponadto z powodzeniem prezentuje się na scenach europejskich i nadal się rozwija: poszerza repertuar, udoskonala umiejętności. A także - podbija serca słuchaczy i promuje Radzyń i Ziemię Radzyńską w Polsce i za granicą. Młodzi muzycy pod dyktando Zbigniewa Czuryły już nie tylko startują z wielkimi sukcesami w konkursach, ale są zapraszani, by swą grą uświetniali ważne w regionie, ale i w skali całego kraju uroczystości. To znaczy, że są zespołem znanym, uznanym i cieszącym się prestiżem.

Najważniejsze wydarzenia Arti Sentemo w 2018 roku:

Kameralna Orkiestra Akordeonowa Arti Sentemo zagrała ponad 20 koncertów w kraju i za granicą. Wśród nich były bardzo prestiżowe imprezy. W Białej Podlaskiej Arti Sentemo grała dla uczestników Kongresu Organizacji Poza-rządowych, w czerwcu w Janowie Podlaskim dała koncert „Spragnieni Boga i Niepodległości” z okazji 200-lecia diecezji siedleckiej i 100. rocznicy odzyskania niepodległości podczas Konferencji Episkopatu Polski, uświetniła koncertem uroczyste obchody 550-lecia praw miejskich Radzyna, grała w Zespo-

le Szkół Ponadgimnazjalnych podczas Ogólnopolskiego Zjazdu Szkół im. Jana Pawła II. Z okazji 100. rocznicy Odzyskania Niepodległości młodzi akordeoniści zagraли cykl koncertów „Gramy dla Niepodległej”. W lipcu przebywali i koncertowali w Mielnie, Ustroniu Morskim, Starej Lubovnej na Słowacji, Bystrej Podhalańskiej, w Sanktuarium MB Fatimskiej na Krzeptówkach w Zakopanem. Koncertowali z Akordeonową Orkiestrą Włoską „Fisorchestra G. Rossini” z Santa Giustina (Belluno) w Lublinie, Łukowie i w Radzynie.

We wrześniu Arti Sentemo koncertowała w Chełmie w Państwowej

Szkole Muzycznej I i II st. im. I. J. Paderewskiego oraz w Filharmonii Lubelskiej na zaproszenie Lubelskiej Kurator Oświaty Teresy Misiuk („Wdzięczni za Niepodległość”). Na zaproszenie Ministerstwa Spraw Zagranicznych, w październiku w Pałacu Staszica dali koncert „Znani, nieznanymi – Polacy światu” oraz w Teatrze Królewskim w Łazienkach zagraли koncert podczas Gali Urodzinowej Narodowego Instytutu Wolności, która odbyła się z udziałem wicepremiera ministra kultury Piotra Glišńskiego. W grudniu kolędowali w Pałacu Prezydenckim i ubierali choinkę z Pierwszą Damą. Wzięli udział w projekcie Czesława



Fot. Tomasz Młynarczyk

Mozila „Czesław Mozil i Grajkowie Przyszłości”. Piosenka „Kaloryfer, który gra” znalazła się na płycie „Kiedyś to były święta”, a teledysk z udziałem Mozila i Arti Sentemo obejrzało kilkadziesiąt tysięcy internautów.

Anna Wasak

III Radzyńskie Dni Fotografii

Trzydniowe święto fotografii odbyło się w Radzynie w dniach 21-23 czerwca. Pałac i jego otoczenie jako tło, wybitni goście, intrygująca tematyka zajęć teoretycznych oraz warsztaty przenoszące modele i fotografujących w czasy świetności pałacu - to wszystko sprawiło, że III Radzyńskie Dni Fotografii można zaliczyć do bardzo udanych. Efekty będzie można podziwiać na specjalnej wystawie jesienią.

Preludium do RDF była wystawa Marcina Sutryka „Gęby”, która odbyła się 14 czerwca (pisaliśmy w poprzednim numerze).

W piątek 21 czerwca odbył się wernisaz fotografii Michała Sierpnia „Margines sztuki”. Skąd taki tytuł? Fotografie dotyczyły osób z tatuażem, który przez wielu nadal spychany jest na margines artystyczny. Wykonane fotografie miały na celu „przemycić” tatuaż do świata sztuki. Pierwsze zdjęcia do wystawy powstawały już dwa lata temu, więc przy okazji można było dostrzec progres, jaki w tym czasie wykonał artysta.

Trzeci dzień Radzyńskich Dni Fotografii był spotkaniem z dawnymi fotograficznymi technikami szlachetnymi. Tomasz Wójcicki



(Atelier Historyczni), lubelski artysta-fotografik przybliżył uczestnikom tajniki ambrotypii, mokrej płyty kolodionowej. To technika fotograficzna sprzed 150 lat. Dzięki strojom i wyjątkowym stylizacjom mogliśmy się przenieść w czasy epoki świetności Pałacu Potockich. W sesji fotograficznej uczestniczyły rodziny, które poprawnie odpowiadały na pytania - zagadki konkursu RKF Klatka. Część praktyczna poprzedzona była bardzo ciekawymi wykładami o historii mody i historii fotografii. Organizatorem spotkań był Radzyński Ośrodek Kultury i RKF Klatka.

Gościem ostatniego - czwartego dnia był artysta Robert Pranagal. Tegoroczne RDF poświęcone były fotografii portretowej - zarówno w części teoretycznej jak i praktycznej. Wielkie zainteresowanie wzbudził wykład poświęcony manipulacji w fotografii. Przestrzenie

Pałacu Potockich, dziedzińca i park okazały się doskonałym planem zdjęciowym. Kilkadziesiąt fotografów/fotografek zmierzyło się z niełatwym tematem, jakim jest fotografia portretowa w świetle zastanym. Dzięki wspianym, cierpliwym i wyrozumiałym modelkom (Karolina Pranagal, Joanna Pranagal, Sylwia Iwaniuk, Aleksandra Woroszyło, Elżbieta Kalarus, Ewelina Żywicka), pod czujnym okiem Roberta Pranagala uczestnicy mogli zrealizować zadane tematy. Nad stylizacją i makijażem czuwały: Karolina Pranagal, Joanna Pranagal i radzynianka Ewa Bosko.

Efekty pracy można będzie zobaczyć na jesiennej wystawie. Organizatorami warsztatów były Radzyński Ośrodek Kultury i RKF Klatka.

Tomasz Młynarczyk

Tomasz Młynarczyk zdobywcą II nagrody w konkursie fotograficznym „Foto Lubelskie”

Podczas uroczystego otwarcia wystawy - „FOTO Lubelskie” w Centrum Spotkania Kultur wręczono nagrody za najlepsze prace. II miejsce przyznano fotografii Tomasza Młynarczyka (Radzyń Podlaski) pt. Kaplica Świętej Anny.

Na wystawę zakwalifikowały się cztery „radzyńskie” zdjęcia Tomasza Młynarczyka.

Wyłonione prace finałowe można oglądać w przestrzeniach Centrum Spotkania Kultur do 8 września 2019 r.

Konkurs został ogłoszony przez Centrum Spotkania Kultur przy współorganizacji 48 miast naszego regionu. Fotografie ukazują swoje perełki Lubelszczyzny: miejsca i obiekty architektoniczne oraz dokumentują niezwykle chwile, obyczaje, obrzędy, wydarzenia; pokazują różnorodność i wielokulturowość województwa lubelskiego. Do konkursu zostało zgłoszonych 205 fotografii, prezentujących mało znane zakątki, szczególnie bliskie sercom lokalnych społeczności, tworzące „ducha” regionu. Wyłoniono 64 prace finałowe tworzące wystawę, którą można już oglądać



w Centrum Spotkania Kultur w Lublinie.

Wystawa wpisuje się w główne obchody 450. rocznicy Unii Lubelskiej. Patronat Honorowy nad wystawą objął Jarosław Stawiarski, Marszałek Województwa Lubelskiego.

Skład jury konkursowego: **Roman Krawczyński** - fotograf, historyk, dziennikarz, **Mirosław Tarkowski** - Urząd Marszałkowski Województwa Lubelskiego, **Dorota Bielak** - Centrum Spotkania Kultur.

Red.

Boże Ciało w Radzynie

Mocą Eucharystii tworzymy wspólnotę Kościoła

W uroczystość Bożego Ciała ulicami naszego miasta przeszły procesje, w których daliśmy świadectwo wiary w Boga, w obecność Jezusa Chrystusa w Najświętszym Sakramencie. O prawdach, jakie stawia Kościół w ten dzień przed nami, mówił w homilii ks. Krzysztof Pawelec – proboszcz parafii Świętej Trójcy.



Jest to prawda o obecności Jezusa w Najświętszym Sakramencie pod postaciami chleba i wina, która prowadzi nas do Wieczernika, gdzie Jezus wypowiedział słowa: „Bierzcie i jedzcie to jest Ciało moje, bierzcie i pijcie, to jest moja Krew moja”. - Druga prawda – wskazywał kaznodzieja – dotyczy obecności Jezusa w świątyniach,

kościółach, tabernakulach. Trzecia podkreśla znaczenie wspólnoty Kościoła: - Eucharystia jest uczcą, spotkaniem. Jezus powierzył Eucharystię Kościołowi przez kapłanów, którzy sprawują ją zawsze we wspólnocie. To jest bardzo ważne przypomnienie, że nasze życie religijne, droga ku niebu dokonuje się we wspólno-

cie. Mocą Eucharystii tworzymy wspólnotę Kościoła. Eucharystia jest naszą uczcą, posilaniem się na drogach wiary. Człowiek czuje głód Boga, a ten pojawia się, gdy słucha się Boga. Zaspokojenie głodu Boga dokonuje się w Kościele, we wspólnocie, nie w pojedynkę. Kościół może dać nam Jezusa. Komunia łączy nas z

Bogiem i wspólnotą Kościoła – z drugim człowiekiem.

Ks. kan. Krzysztof Pawelec odniósł się również do profanacji Najświętszego Sakramentu, które mają miejsce w ostatnich tygodniach w Polsce. – Uczestniczenie we Mszy św. to dla nas udział w największych tajemnicach wiary, dlatego napełniają nas

smutkiem. To nie jest wyraz tolerancji, demokracji postępu, ale celowe, świadome profanacje. Na emocjach nie możemy poprzestać, potrzebna jest nasza reakcja. Zaczyna się od modlitwy, ale nie możemy na tym poprzestać. Nadszedł czas, by się sprzeciwić.

Red.

Akcja? Aktywizacja!

Miasto Radzyń Podlaski w partnerstwie z Fundacją Rozwoju Gospodarki i Innowacji im. Eugeniusza Kwiatkowskiego zaprasza do udziału w projekcie „Akcja? Aktywizacja!”

Celem projektu jest podwyższenie poziomu aktywności społeczno-zawodowej min.70% z 72 mieszkańców Radzyna Podlaskiego z obszaru rewitalizacji, zagrożonych ubóstwem lub wykluczeniem społecznym, poprzez realizację programu reintegracji społecznej i zawodowej, zakładającego indywidualną ścieżkę wsparcia dla każdego uczestnika projektu, która pozwoli zdobyć umiejętności społeczno-zawodowe służące odnalezieniu się

na rynku pracy województwa lubelskiego do końca VII 2020r.

W ramach wsparcia unijnego organizowanych będzie szereg działań, dzięki którym wszyscy uczestnicy projektu będą mogli dopasować odpowiednią formę wsparcia do własnych preferencji i potrzeb.

Wsparcie obejmuje:

- Doradztwo Indywidualne z opracowaniem IPD
- Poradnictwo psychologiczne
- Warsztaty kompetencji i umiejętności społecznych
- Poradnictwo zawodowe
- Szkolenia zawodowe (300 godzin) - prowadzone przez wykwalifikowaną kadrę; do wyboru:
 1. Kucharz

2. Dekarz
3. Mechanik samochodowy
4. Fryzjer
5. Ślusarz
6. Cukiernik
7. Murarz – Tynkarz
8. Krawiec

- Pośrednictwo pracy
 - 6-miesięczny staż zawodowy w firmach w regionie, powiązany z uzyskaną kwalifikacją na szkoleniu
- Wartość projektu: **1 812 775,87 zł**

Wkład Funduszy Europejskich: **1 540 859,48 zł**

Osoby zainteresowane uczestnictwem w projekcie zapraszamy do odbioru dokumentów rekrutacyjnych w Urzędzie Miasta, pokój nr 15 (3 piętro).

Urząd Skarbowy w Radzynie przyjazny przedsiębiorcy

US w Radzynie po raz trzeci został laureatem konkursu „Urząd Skarbowy przyjazny przedsiębiorcy”. W tegorocznej edycji wyróżniono 65 urzędów skarbowych, w tym 5 z województwa lubelskiego (Pierwszy US w Lublinie, w Krasnymstawie, Janowie Lubelskim, w Łukowie i Radzynie Podlaskim).

Celem konkursu jest promowanie wysokich standardów obsługi klienta oraz tworzenie między administracją skarbową a przedsiębiorcą relacji charakteryzujących się wzajemną życzliwością i profesjonalizmem.

Najbardziej przyjazne urzędy skarbowe przedsiębiorcy wybierali już 17 raz, brali przy tym pod uwagę jakość obsługi podatnika, łatwość komunikacji i kompetencje pracowników.

Gala finałowa konkursu „odbyła się w Warszawie 25 czerwca 2019 r. w siedzibie Business Centre Club, który konkurs zorganizował we współpracy z Ministerstwem Finansów.

Źródło:

<http://www.lubelskie.kas.gov.pl/urząd-skarbowy-w-radzynie-podlaskim>

Spotkanie integracyjne „Radzyńskich Wrzósów”

Spotkanie integracyjne Stowarzyszenia „Radzyńskie Wrzósy” odbyło się 6 czerwca. W programie znalazła się prezentacja radzyńskiej organizacji seniorskiej i jego sporego dorobku, ale także występy artystyczne i zabawa taneczna.

Zgromadzonych powitała prezes Teresa Szczepaniuk. Wśród zaproszonych gości był burmistrz Radzyna Jerzy Rębek oraz przedstawiciele zaprzyjaźnionych organizacji i stowarzyszeń seniorskich, m.in. Klubu Seniora oraz Stowarzyszenia Kormoran, a także Klubu AA „Pomocna dłoń”, Zespół Wokalny Czerwone Korale z Zabiela.

- Jest mi niezmiernie miło, że mogę być dzisiaj z Państwem, wśród serdecznych, przyjaznych ludzi. Czuję się tu jak w rodzinie – mówił o seniorów burmistrz Jerzy Rębek. Włodarz miasta przypomniał swe deklaracje o udostępnieniu godnej siedziby dla seniorów w Pałacu Potockich. - Jesteśmy na dobrej drodze, by pozyskać środki na rewitalizację pałacu, za 2-3 lata będziemy się tam spotykać na Państwa uroczystościach.

Stanisław Wachnik kierujący Klubem Seniora powstałym przy wspólnym projekcie Miasta Radzyń Podlaski i firmy Algirtas „Czas dla Seniorów” zaprezentował działalność Klubu i zaprosił seniorów do uczestnictwa w zajęciach (o Klubie szeroko pialiśmy w poprzednim numerze).

Sekretarz Stowarzyszenia **Hanna Guz** zaprezentowała Stowarzyszenie „Radzyńskie Wrzósy” i jego działania z ostatnich 9 miesięcy.

Na część artystyczną złożył się mini koncert piosenek ludowych w wykonaniu Zespołu Wokalnego Czerwone Korale, a także wiązanka piosenek zespołu wokalnego Stowarzyszenia Radzyńskie Wrzósy i skecz, który zaprezentowały Hanna Guz i Halina Mazur.

Spotkanie zakończyła zabawa taneczna.

Stowarzyszenie „Radzyńskie Wrzósy” powstało w czerwcu 2016 r., liczy ponad 100 członków

Zgodnie ze Statutem, Stowarzyszenie „Radzyńskie Wrzósy” prowadzi działalność kulturalną, socjalną, turystyczną i integracyjną. Osoby wstępujące do Stowarzyszenia mogą rozwijać swoje zainteresowania w różnych dziedzinach. Do Statutu wpisana jest współpraca z innymi stowarzyszeniami, troska o warunki bytowe i zdrowotne ludzi starszych, pomoc chorym i samotnym, integracja środowiska seniorów i



międzypokoleniowa.

„Radzyńskie Wrzósy” realizują założone cele przez m.in. organizowanie czynnego wypoczynku, podejmowanie działań sprzyjających zachowaniu i podtrzymaniu zdrowia i sprawności fizycznej, organizowanie imprez kulturalnych i oświatowych, odczytów, pogadanek, wyjazdów do teatrów, na wystawy; poprzez tworzenie warunków ułatwiających integra-

cje międzypokoleniową, organizowanie imprez okolicznościowych, wycieczek krajoznawczych, różnych form wypoczynku.

W ciągu ostatnich 9 miesięcy odbyły się wycieczki do Warszawy i Kocka, wyjazdy na spektakle teatralne do Warszawy („Skrzypek na dachu”) i Lublina („Świątoszek”), spotkania z ciekawymi ludźmi na tematy prozdrowotne (diabetolog, kardiolog, psychia-

tra, ratownik medyczny) spotkania okolicznościowe (opłatkowe, z okazji Dnia Kobiet, zabawa sylwestrowa,), wieczorki poetyckie. - Działalność Stowarzyszenia Radzyńskie Wrzósy ma szeroki zakres, każdy może znaleźć tu coś dla siebie – zakończyła prezentację Hanna Guz.

Anna Wasak

Unieważniony pierwszy przetarg na wymianę oświetlenia w mieście

Pierwszy przetarg na realizację wymiany oświetlenia w mieście został unieważniony. Drugi zostanie ogłoszony po uzyskaniu zgody na przedłużenie terminu wykorzystania pożyczki uzyskanej na ten cel w Narodowym Funduszu Ochrony Środowiska.

Na realizację zamówienia publicznego pod nawą „Poprawa efektywności energetycznej poprzez modernizację infrastruktury oświetlenia ulicznego na terenie Miasta Radzyń Podlaski” w przewidywanym terminie 2 lipca br. do Urzędu Miasta wpłynęły trzy oferty. Dwie opiewały na zbyt wysoką kwotę (4 415 700,00 zł - PUH „ELEKTRO-LECH” z Parczewa oraz 3 979 050,00 zł - Electronic Control Systems S.A. z Balic).

Najtańszą ofertę – w wysokości 2 997 731,40 przedstawiła firma INST-EL z Sokółki, jednak ta nie spełniała wymogów formalnych.

Otwarcie ofert w postępowaniu prowadzonym w trybie przetargu nieograniczonego na realizację wymiany oświetlenia odbyło się 2 lipca w Urzędzie Miasta. Po raz pierwszy cała procedura prowadzona była drogą elektroniczną.

Miasto zamierza przeznaczyć na sfinansowanie zamówienia kwotę w wysokości 2 912 551,0 zł i pożyczkę takiej wysokości pozyskało z NFOŚ. Jak informuje burmistrz Jerzy Rębek, drugi przetarg będzie mógł być ogłoszony po uzyskaniu zgody na przedłużenie terminu wykorzystania pożyczki uzyskanej na ten cel w Narodowym Funduszu Ochrony Środowiska.

W zakresie modernizacji oświe-

tlenia ulicznego jest: wymiana 1528 przestarzałych, energochłonnych opraw oświetlenia ulicznego na oprawy energooszczędne za źródłami typu LED, wysięgników wraz z konstrukcjami mocującymi na liniach napowietrznych (1108 szt.), wymiana przewodów zasilających oprawy oświetleniowe (1528 kpl.) i zabezpieczeń opraw w liniach napowietrznych i kablowych na nowe izolowane wraz z wkładkami topikowymi o wartości 6A (1528 szt.) oraz zainstalowanie i uruchomienie inteligentnego systemu sterowania oprawami oświetlenia ulicznego z indywidualnym sterowaniem pojedynczą oprawą, grupą opraw i całym systemem oraz monitoringiem parametrów pracy opraw.

AW

Uwaga kierowcy ciężarówek! Zmiana organizacji ruchu na ul. Kościuszki

Na wniosek mieszkańców oraz Burmistrza Miasta ul. Kościuszki została wyłączona z ruchu pojazdów ciężarowych o masie całkowitej powyżej 12 ton. Zmiana organizacji ruchu pojazdów została wprowadzona również na połączoną z ul. Kościuszki ulicy Konstytucji 3 Maja oraz ul. Bohaterów i części Targowej. Zakaz obowiązuje od 15 czerwca.

Znaki zakazu wjazdu na ul. Kościuszki stoją na ul. Międzyrzeckiej i Partyzantów - przy skrzyżowaniu z ul. Jana Pawła II, Międzyrzecką i Kościuszką.

Projekt organizacji ruchu został zatwierdzony przez Zarząd Dróg Powiatowych Wydział Komuni-

kacji Starostwa Powiatowego, poinformowana jest o tym Policja. Na razie nie wszyscy kierowcy przestrzegają zakazu, jego łamanie grozi mandatem w wysokości 500 zł.

Obecnie ciężarówki mogą do zakładu drGerard dojeżdżać ul. Międzyrzecką. Ograniczenie ruchu ciężarówek na ul. Partyzantów – o co wnioskuje tamtejsi mieszkańcy - jest niemożliwe ze względu na usytuowanie zakładu.

Przejazdy okazjonalne np. powodu konieczności dowozu materiałów na budowę, są możliwe po złożeniu odpowiedniego wniosku do burmistrza miasta o zezwolenie czasowe na wjazd do tej strefy.

AW

Uroczyste zakończenie roku szkolnego w Gimnazjum nr 2

W środę 22 czerwca 2019r. miało miejsce uroczyste zakończenie roku szkolnego 2018/19 w Gimnazjum nr 2 w Radzynie Podlaskim. Był to czas radości, wzruszeń i pożegnań. Nie zabrakło dostojnych gości, którzy swoją obecnością uświetnili uroczystość: ks. Henryka Ocha – proboszcza Parafii św. Anny, Roberta Mazurka – przewodniczącego Rady Rodziców.

Przybyłych gości, rodziców, nauczycieli, pracowników szkoły, przedstawicieli mediów i najważniejszych w tym dniu – uczniów powitała dyrektor **Bożena Marcinkowska**. Z wielkim wzruszeniem zamykała dwudziestoletni etap gimnazjum, żegnając ostatni rocznik tej szkoły. Przewodniczący Rady Rodziców Robert Mazurek podziękował pedagogom za trud, wspaniałe wyniki edukacyjne uczniów, współpracę kulturalno-artystyczną i życzył wszystkim udanych, bezpiecznych wakacji.

Gratulacje i życzenia popłynęły również z ust księdza proboszcza Henryka Ocha.

Koniec roku to czas podsumowań, więc pani dyrektor przedstawiała wyniki klasyfikacji rocznej, wyrażając zadowolenie z osiągnięć edukacyjnych uczniów, wyników egzaminu, jak też ocen zachowania, podkreśliła, że dobro ucznia zawsze było, jest i będzie dla dyrekcji i pedagogów Gimnazjum nr 2 na pierwszym miejscu.

Szczególne wyrazy uznania

odebrali: laureatka konkursu kuratorskiego z geografii oraz z biologii – **Weronika Kałuszyńska**, jednocześnie finalistka konkursu kuratorskiego z fizyki oraz **Bartosz Bogusz** – finalistka konkursu kuratorskiego z języka polskiego. Weronika i Bartosz zostali też finalistami Wojewódzkiego Konkursu „Wędrujemy po mapie świata”. Następnie dyrektor Bożena Marcinkowska pogratulowała wspaniałego wyniku uczniom, którzy najlepiej poradzili sobie z zadaniami egzaminacyjnymi. Wyraziła dumę i życzyła dalszego rozwoju pasji, zainteresowań i osiągnięć na miarę własnych możliwości.

Najwyższy wynik w egzaminach gimnazjalnych uzyskali: 1. **Weronika Kałuszyńska**, 2. **Karol Pietrzela**, 3. **Karolina Kowalik** oraz **Emilia Kot**.

Uczniom wręczono nagrody, zaś rodzicom listy gratulacyjne.

Za 100% wynik na egzaminie nagrodę uzyskali: Filip Kuszpa, Weronika Kałuszyńska z matematyki, Weronika Kałuszyńska - z



przedmiotów przyrodniczych, Nikodem Dubel – z historii i wiedzy o społeczeństwie. Weronika Kałuszyńska – z języka angielskiego.

Następnie wręczono świadectwa z wyróżnieniem i listy gratulacyjne, skierowane do rodziców dla: Bartłomieja Bogusza, Martyny Ostasiewicz, Julii Łyjak, Emilii Kot, Gabrieli Młynarczyk, Magdaleny Borychowskiej, Karoliny Kowalik, Aleksandry Blicharz, Klaudii Wodowskiej, Miłosza Wrotniaka, Weroniki Jurkiewicz, Zuzanny Krupy, Weroniki Kałuszyńskiej i Julii Zielińskiej.

Najwyższą średnią ocen w klasach III otrzymała - Weronika Kałuszyńska z klasy III E – 5,72.

Nagrodzeni zostali również uczniowie za działalność w Samorządzie Uczniowskim: Julia

Drożdż, Bartłomiej Bogusz, Julia Zielińska, Jakub Mazurek, Marta Przyborowska, Inna Mazur.

Za reprezentowanie szkoły w zawodach sportowych, liczne sukcesy i wysokie lokaty doceniono następujących uczniów: Aleksandrę Blicharz, Klaudię Wodowską, Weronikę Kałuszyńską, Julię Drożdż, Darię Hołownię, Julię Zielińską, Mateusza Truszkowskiego, Marcela Obroślaka i Piotra Kuźmę. Nie zabrakło nagród za działalność na rzecz wolontariatu dla: Anny Hołowni, Kamili Bigoraj, Zuzanny Krupy oraz za 100% frekwencję dla Pauliny Machowskiej.

Całej uroczystości przyświecały uczniowskie prezentacje talentów wokalnych, przygotowanych przez **Tomasza Dwidę** i słownych - pod

kierunkiem **Agnieszki Fijałek - Maciuk**.

Po miłych wydarzeniach nastąpił moment smutniejszy – pożegnanie całej społeczności szkolnej przez tegorocznych absolwentów. Wzruszające, spontaniczne, płynące prosto z serca pożegnanie **Julii Drożdż** spowodowało niejedną łzę na policzkach zebranych osób. Swoje talenty wokalne zaprezentowały: Natalia Tarkowska, Julia Drożdż, Julia Zielińska, Anna Hołownia. W rolę konferansjerów wcielili się: Maria Wójcik i Adrian Karpiński. Na zakończenie głos zabrała pani dyrektor mgr Bożena Marcinkowska, by złożyć życzenia wakacyjne.

Agnieszka Grochowska



W dniach od 1 do 6 lipca przy Sanktuarium MBNP odbyły się parafialne półkolonie „Z Jezusem i Maryją dookoła świata”, których pomysłodawcą i organizatorem ich był ks. Grzegorz Suwała. Korzystało z nich 160 dzieci ze szkół podstawowych.

<https://www.facebook.com/mbnp.radzyn>

OGŁOSZENIE BURMISTRZA MIASTA RADZYŃ PODLASKI

podaje do publicznej wiadomości, że został wywieszony na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Radzyń Podlaski na okres 21 dni tj. od dnia 2 lipca 2019 r. do dnia 23 lipca 2019 r. wykaz lokali mieszkalnych przeznaczonych do sprzedaży na własność w trybie bezprzetargowym na rzecz głównych najemców wraz ze sprzedażą ułamkowej części gruntu pod budynkiem z udzieleniem 90 % bonifikaty, wymienionych w wykazie stanowiącym załącznik do zarządzenia.

Na podstawie art. 35 ust. 1 i 2 i art. 37 ust. 1 i 2 pkt. 1 i 5 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (j.t.Dz.U.2018.2204 ze zm.), w terminie 6 tygodni od daty wywieszenia wykazów tj. od 2 lipca 2019 r. mogą być składane wnioski przez osoby, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i pkt 2.

Wykaz jest załącznikiem do Zarządzenia Nr 44 Burmistrza Miasta Radzyń Podlaski z dnia 2 lipca 2019 roku.

Burmistrz Miasta Radzyń PodlaskiUL. WARSZAWSKA 32
21-300 RADZYŃ PODLASKI**OGŁOSZENIE****o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu zmiany Miejscowego Planu Zagospodarowania Przestrzennego „Śródmieście” Miasta Radzyń Podlaski.**

Na podstawie art. 46 pkt 1 oraz art. 54 ust. 2 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2018 r. poz. 2081, z późn. zm.) w związku z prowadzonym postępowaniem w sprawie strategicznej oceny oddziaływania na środowisko **zawiadamiam** o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu zmiany Miejscowego Planu Zagospodarowania Przestrzennego „Śródmieście” Miasta Radzyń Podlaski, zatwierdzonego uchwałą Nr XII/97/99 Rady Miejskiej w Radzynie Podlaskim z dnia 25 listopada 1999 r. (Dz. Urz. Woj. Lubelskiego Nr 33, poz. 399 z dnia 17 lipca 2000 r., z późn. zm.) w zakresie obejmującym zmianę przeznaczenia terenu, oznaczonego symbolem Z121-U/MW, wraz z prognozą oddziaływania na środowisko, w dniach od **18 lipca 2019 r. do 19 sierpnia 2019 r.** w siedzibie Urzędu Miasta Radzyń Podlaski, pok. 120, w godz. 7.30 -15.30.

W miejscu i czasie wyłożenia projektu w/w planu do publicznego wglądu można zapoznać się z niezbędną dokumentacją sprawy tj. projektem miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego, prognozą oddziaływania na środowisko do tego planu, opinią Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego i opinią Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska.

Zainteresowani udziałem w postępowaniu w sprawie strategicznej oceny oddziaływania projektu planu na środowisko, mogą składać do w/w dokumentacji uwagi i wnioski, które mogą być wnoszone: w formie pisemnej do Burmistrza Miasta Radzyń Podlaski, ustnie do protokołu, za pomocą środków komunikacji elektronicznej bez konieczności opatrywania ich bezpiecznym podpisem elektronicznym na adres e-mail: sekretariat@radzyn-podl.pl w nieprzekraczalnym terminie do dnia **3 września 2019 r.**

/-/ Jerzy Rębek

Burmistrz Miasta Radzyń PodlaskiUL. WARSZAWSKA 32
21-300 RADZYŃ PODLASKI**OGŁOSZENIE****o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu zmiany Miejscowego Planu Zagospodarowania Przestrzennego „Śródmieście” Miasta Radzyń Podlaski.**

Na podstawie art. 17 pkt 9 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2018 r. poz. 1945, z późn. zm.) oraz uchwały Rady Miasta Radzyń Podlaski Nr VII/35/2019 z dnia 25 lutego 2019 r. o przystąpieniu do sporządzenia zmiany Miejscowego Planu Zagospodarowania Przestrzennego „Śródmieście” Miasta Radzyń Podlaski, zatwierdzonego uchwałą Nr XII/97/99 Rady Miejskiej w Radzynie Podlaskim z dnia 25 listopada 1999 r. (Dz. Urz. Woj. Lubelskiego Nr 33, poz. 399 z dnia 17 lipca 2000 r., z późn. zm.) **zawiadamiam** o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu zmiany Miejscowego Planu Zagospodarowania Przestrzennego „Śródmieście” Miasta Radzyń Podlaski w zakresie obejmującym zmianę przeznaczenia terenu, oznaczonego symbolem Z121-U/MW, wraz z prognozą oddziaływania na środowisko, w dniach od **18 lipca 2019 r. do 19 sierpnia 2019 r.** w siedzibie Urzędu Miasta Radzyń Podlaski, pok. 120, w godz. 7.30 -15.30.

Dyskusja publiczna nad rozwiązaniami przyjętymi w projekcie zmiany planu odbędzie się w dniu **19 sierpnia 2019 r.** o godz. 1000 w siedzibie Urzędu Miasta Radzyń Podlaski, sala konferencyjna.

Zgodnie z art. 18 ust. 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2018 r. poz. 1945, z późn. zm.) każdy, kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie zmiany planu, może wnieść uwagi.

Uwagi należy składać na piśmie do Burmistrza Miasta Radzyń Podlaski z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej i adresu oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie do dnia **3 września 2019 r.**

/-/ Jerzy Rębek

KLAUZULA INFORMACYJNA

zakresie art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1, z późn. zm.).

Na podstawie art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1, z późn. zm.) informuję, iż: wobec uzyskania Pani/Pana danych osobowych, celem ich przetwarzania - art. 17a pkt 2, oraz ograniczeniu prawa dostępu do informacji - art. 8a ust. 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2018 r. poz. 1945, z późn. zm.) proszę o zapoznanie się z poniższą informacją:

1. Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Burmistrz Miasta Radzyń Podlaski, adres do korespondencji: 21-300 Radzyń Podlaski, ul. Warszawska 32, e-mail: burmistrz@radzyn-podl.pl, tel.: 83-351-24-61.
2. Inspektor ochrony danych: Robert Targoński, adres do korespondencji: 21-300 Radzyń Podlaski, ul. Warszawska 32, e-mail: [\[skir@radzyn-podl.pl\]\(mailto:skir@radzyn-podl.pl\), tel.: 83-351-24-62.](mailto:targon-</p>
</div>
<div data-bbox=)

3. Cel przetwarzania: procedura sporządzania projektu planu miejscowego - art. 17a pkt 2 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2018 r. poz. 1945, z późn. zm.). Administrator ochrony danych nie przewiduje przetwarzania uzyskanych danych osobowych w celach innych niż wskazane w zdaniach poprzedzających, gdyby jednak taka okoliczność miała mieć miejsce, o wykorzystaniu uzyskanych danych osobowych na inne cele zostanie Pani/Pan odrębnie poinformowana/y.
4. Przetwarzane będą następujące kategorie Pani/Pana danych osobowych:

a. dane identyfikacyjne,
b. dane adresowe,
c. dane publiczne rejestrowe (Ewidencja gruntów i budynków).

5. Administrator ochrony danych nie przewiduje przekazania uzyskanych danych osobowych innym odbiorcom poza organami władzy publicznej zgodnie z postępowaniem właściwym w sprawie. W przypadku ujawnienia się konieczności przekazania danych odbiorcom innym niż w zdaniu poprzedzającym, zostanie

Pani/Pan odrębnie poinformowana/y.

6. Administrator ochrony danych nie przewiduje przekazania uzyskanych danych osobowych do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej. W przypadku takiego zamiaru zostanie Pani/Pan odrębnie poinformowana/y.

7. Źródłem pozyskanych przez Administratora ochrony danych Pani/Pana danych osobowych jest art. 18 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2018 r. poz. 1945, z późn. zm.).

8. Czas przetwarzania danych osobowych wiązać się będzie z właściwą procedurą prawną oraz przepisami prawa upoważniającymi do zachowania i archiwizacji pozyskanych danych.

9. Posiada Pani/Pan uprawnienie do:

a. żądania uzyskania kopii danych osobowych, lub ich udostępnienia w siedzibie Administratora ochrony danych w (art. 15 w/w rozporządzenia),
b. żądania sprostowania danych osobowych (art. 16 w/w rozporządzenia),
c. żądania usunięcia swoich danych osobo-

wych (art. 17 w/w rozporządzenia) tzw. „prawo do bycia zapomnianym”,

d. żądania ograniczenia przetwarzania swoich danych osobowych (art. 18 w/w rozporządzenia),

e. żądania przeniesienia własnych danych osobowych w powszechnie używanym formacie do innego Administratora danych wskazanego przez siebie (art. 20 w/w rozporządzenia),
f. wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych (art. 21 w/w rozporządzenia),

g. cofnięcia zgody na przetwarzanie danych osobowych, o ile przetwarzanie odbywa się na podstawie udzielonej uprzednio zgody (art. 7.3 w/w rozporządzenia).

10. Administrator ochrony danych informuje jednocześnie, iż na podstawie art. 77 w/w rozporządzenia ma Pani/Pan prawo wniesienia do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, Urząd Ochrony Danych Osobowych, 00-193 Warszawa, ul. Stawki 2, tel.: 22 531 03 00, skargi dotyczącej niezgodności przetwarzania przekazanych danych osobowych z w/w rozporządzenia.

„Królowie życia” na festynie w Radzynie



W sobotę 22 czerwca, na łączce przy pałacu Potockich, odbył się doroczny festyn miejski. Impreza, zorganizowana przez Miasto Radzyń Podlaski i Radzyński Ośrodek Kultury, przyciągnęła rzesze mieszkańców naszego miasta i powiatu radzyńskiego.

Podczas festynu odbyły się trzy koncerty. Jako pierwszy wystąpił Pudzian Band grający muzykę disco polo. Następnie przed radzyńską publicznością zaprezen-

wał się Harlem oraz jako gwiazda wieczoru zespół Kombii. W wykonaniu Grzegorza Skawińskiego i Waldemara Tkaczyka usłyszeliśmy „stare” jak i „nowe” przeboje,

m.in. „Nasze rendez-vous”, „Black and white”, „Słodkiego miłego życia” czy „Królowie życia”. Festyn zakończyła dyskoteka na świeżym powietrzu.

Zorganizowanie festynu możliwe było dzięki finansowemu wsparciu firmy drGerard, Spółdzielczej Mleczarni „Spomlek”, Przedsiębiorstwa Usług Komunal-

nych, Przedsiębiorstwa Energetyki Ciepłej i Przedsiębiorstwa Komunikacji Samochodowej w Radzynie Podlaskim, a także firmy WAT.

Fot. Tomasz Młynarczyk





Ród Kątskich w Radzynie

„Mecenat dawnych właścicieli Radzyna Podlaskiego a rozwój centrum kulturalnego”

„Mecenat dawnych właścicieli Radzyna Podlaskiego a rozwój centrum kulturalnego na Podlasiu w połowie XVIII wieku” to temat trzydniowego spotkania, jakie odbyło się w Radzynie z inspiracji Związku Rodu Kątskich w dniach 7-9 czerwca. Zasadniczą jego częścią była konferencja naukowo-poznawcza, ale w programie znalazły się także m.in.: koncert, wystawy, zwiedzanie zabytków Radzyna.

Wydarzenie to jest ważne dla naszego miasta, bo z rodu Kątskich pochodziła Marianna Potocka, która wraz z mężem Eustachym przebudowała wcześniej istniejący pałac na rezydencję rokokową - jedną z najpiękniejszych w Europie i przyczyniła się do rozkwitu kulturalnego naszego miasta, dzięki czemu Radzyń stał się znanym w Europie centrum kulturalnym. Ponadto była matką wybitnych działaczy politycznych, oświatowych i kulturalnych okresu oświecenia w tym Sejmie Wielkiego - Ignacego (urodzonego w Radzynie) i Stanisława Kostki Potockich.

Organizatorzy wydarzenia to - oprócz wymienionego Związku Rodu Kątskich: Archiwum Państwowe w Lublinie Oddział w Radzynie Podlaskim, Miasto Radzyń Podlaski i Radzyński Ośrodek Kultury.

Pierwszy dzień konferencji poświęcony był prezentacji XVIII-wiecznych właścicieli Radzyna, temat drugiego dnia to: „Pałac radzyński jako splendor władzy mądrości mecenatu”, w niedzielę uczestnicy wzięli udział we Mszy św. w intencji Związku Rodu Kątskich w Sanoku oraz przedstawicieli i potomków rodu Kątskich, a następnie zwiedzili miasto.

Prezentacja właścicieli w pierwszym dniu prelegenci skupili się

głównie na właścicielach pałacu. **Janusz Siemion** z Biblioteki-Centrum Kultury w Szczuczynie zaprezentował postać dziadka Marianny z Kątskich Potockiej - **Stanisława Antoniego Szczuki**, który był jedną z najważniejszych postaci ówczesnej Rzeczypospolitej, podkancelerzego litewskiego, tytułującego się „Pan na Radzynie i Szczuczynie” (zasługi dla Radzyna Stanisława i Konstancji Szczuków zostały podkreślone przez nazwanie modrzewi w parku ich imionami).

W piątek zaprezentowani zostali również: **Jan Stanisław Kątski**, ojciec Marianny - żołnierz, polityk, literat (prelegent: Roberta Antoń z ZRK) oraz **Eustachy Potocki**, o którego inicjatywach artystycznych i gospodarczych, w tym przebudowie radzyńskiego pałacu i wkładzie w ubogacenie wnętrza kościoła Świętej Trójcy i jego otoczenie, mówił dr hab. **Krzysztof Gombin** (KUL).

Dyrektor radzyńskiego archiwum, dr **Joanna Kowalik-Bylicka** swój wykład poświęciła **Mariannie z Kątskich Potockiej**, która przeszła do historii jako mecenas kultury, bibliofil, tłumacz (szczególnie komedii Moliere), przy tym była wzorową żoną i matką.

W tym dniu poznaliśmy bliżej temat potężnego księgozbioru, jaki znajdował się w pałacu, i jego losów.

Mówiła o tym **Edyta Oworuszko** z Miejskiej Biblioteki Publicznej, referując temat „Księgozbiór Potockich z Radzyna w zbiorach Biblioteki Narodowej w Warszawie”.

Wśród prezentacji nie zabrakło postaci **Karola Lipińskiego**. Wykład na temat jego życia i twórczości wygłosiła **Joanna Subel** z Akademii Muzycznej im. Karola Lipińskiego we Wrocławiu.

W piątek spotkanie zwińczył koncert, w którym wystąpili uczniowie Państwowej Szkoły Muzycznej w Radzynie oraz goście: **Anna Parkita** (fortepian) z Uniwersytetu im. J. Kochanowskiego w Kielcach oraz **Zuzanna Dulęba** (skrzypce) i **Maria Korzeniowska** (gitara) - studentki Akademii Muzycznej w Krakowie a także **Bartosz Kątski** (akordeon) z Politechniki Warszawskiej. W repertuarze znalazły się m.in. utwory Antoniego Kątskiego (1816-1899) i Grzegorza Kątskiego, gdyż ród Kątskich może się poszczycić również z bogatymi tradycjami muzycznymi.

Sobotnie prelekcje były poświęcone radzyńskiemu pałacowi, którego walory architektoniczne zaprezentowali: dr hab. **Krzysztof Gombin** z KUL w Lublinie („Radzyński pałac - wybitne dzieło architektury polskiego rokoka. Analiza formy i treści”) oraz dr **Tomasz Dziubecki** z Politechniki Białostockiej („Architektura pałacowa jako język komunikacji”).

Konferencji towarzyszyły dwie wystawy. Pierwsza to „**Radzyński pałac w malarstwie, sztychach i fotografii, dzieje rodu Kątskich i Potockich - dawnych właścicieli Radzyna**”, na której można było znaleźć m.in. nieznanie lub mało znane portrety - m.in. Marianny z Kątskich Potockiej oraz bohaterki radzyńskiej legendy Cecylii Urszuli z Potockich Sanguszkowej. Druga wystawa prezentowała **korespondencję Marianny z Kątskich i Eustachego Potockiego** oraz innych



osób, dotyczącą życia rodzinnego Potockich.

W niedzielę uczestnicy spotkania się w kościele Świętej Trójcy na Mszy św. za dusze dawnych właścicieli oraz w intencji Związku Rodu Kątskich w Sanoku, przedstawiciele i potomków rodu. W niedzielne popołudnie uczestnicy konferencji zwiedzili zabytki Radzyna.

Związek Rodu Kątskich powstał z inicjatywy historyka i heraldyka Roberta Antonia zaprzyjaźnionego z rodziną Kątskich z Sanoka. Gdy ułożył drzewo genealogiczne rodziny, okazało się, że wśród jej przodków są świetlane postacie. - To zmobilizowało współczesnych członków rodziny do tego, by się zjednoczyć i wspólnymi siłami propagować wiedzę o dziedzictwie rodu, który złotymi zgłoskami wpisał się w historię Polski i nie tylko - wyjaśnia prezes ZRK **Aldona Zatwarnicka**. Marcin Kątski generał artylerii koronnej, kasztelan krakowski (dziadek Marianny z Kątskich Potockiej) przyczynił się do rozwoju polskiej artylerii, m.in. dowodził artylerią w bitwie pod Wiedniem i w dużej mierze dzięki jego zabiegom bitwa została wygrana. Także on w widłach Zbrucza i Dniestru wybudował sławny szaniec, a później twierdzę pod nazwą Okopy Świętej Trójcy, gdzie ostatni akt „Nie-boskiej komedii” umieścił Zygmunt Krasiński. Dzięki zabiegom ZRK w porozumieniu z zaprzyjaźnionym Stowarzyszeniem Miłośników Podola jego postać została przypomniana i uhonorowana tablicą umieszczoną w katedrze w Kamieńcu Podolskim.

Zjazd radzyński jest czwartym tego typu spotkaniem rodu. - Chcieliśmy bliżej poznać Marianę - jej postać i dokonania, osobi-

ście zobaczyć pałac i jego okolice. Robert Antoń przygotował zarys konferencji - tłumaczy Aldona Zatwarnicka. Ważnym elementem jest obecność braci **Wojciecha Kątskiego** i **Krzysztofa Kątskiego**, przedstawiciele linii lubelskiej rodu (obaj, jak ich ojciec - są uznanymi lekarzami). - Urodziliśmy się w Lublinie, ale dzieciństwo spędziliśmy w Radzynie, stąd czujemy szczególny związek tym miastem jego zabytkami - podkreśla wiceprezes ZRK Wojciech Kątski. Przyznaje, że gdy rodzina mieszkała w Radzynie - jeszcze za czasów komunistycznych, nie było atmosfery do tego by badać dzieje rodu i je eksponować.

Oprócz organizowania zjazdów członkowie Związku Rodu Kątskich jako organizacja pożytku społecznego jest w stałym kontakcie z Stowarzyszeniem Miłośników Podola z Tarnowa, prowadzi wymianę dzieci, uczestniczymy w pomocy Polakom na Podolu. O działalności ZRK można się dowiedzieć ze strony internetowej <https://www.sanok.xyz/katski/>.

Bardzo pozytywnie oceniają przebieg spotkania w Radzynie. - Dziękujemy burmistrzowi panu Jerzemu Rębkowi za wielkie zaangażowanie i bardzo ciepłe przyjęcie oraz Archiwum Państwowemu w Radzynie z panią dyrektorką **Joanną Kowalik-Bylicką**, jak również Radzyńskiemu Ośrodkowi Kultury za ciepłe przyjęcie i pomoc w organizacji spotkania - mówi prezes Aldona Zatwarnicka. Z obu stron padły deklaracje kontynuowania współpracy.

Anna Wasak

Fot. Tomasz Młynarczyk



„Spacerkiem po Radzynie Podlaskim”

W radzyńskich księgarniach pojawił się przewodnik turystyczny Roberta Mazurka pt. „Spacerkiem po Radzynie Podlaskim”. Zawiera on propozycję konkretnej trasy zwiedzania naszego miasta, która otrzymała nazwę Miejskiego Szlaku Turystycznego.

Przewodnik przeznaczony jest zarówno dla gości, którzy po raz pierwszy trafią do naszego miasta, jak i dla radzyńiaków, którzy chcą o nim dowiedzieć się więcej. Przy okazji autor zachęca wszystkich do zdobywania Radzyńskiej Odznaki Turystycznej, której regulamin znajduje się w środku.

Na zwiedzanie Radzyna z przewodnikiem należy przeznaczyć co najmniej dwie godziny,

choć wszystko będzie zależało od tego, ile czasu zechcemy poświęcić na zapoznanie się z historią poszczególnych miejsc i zabytków. Zwiedzanie rozpoczynamy krocząc drogą łączącą pałac Potockich z miastem i kościołem Świętej Trójcy. Specjalnie wykonane zdjęcia z lotu ptaka ułatwią sprawne poruszanie się po mieście, natomiast zamieszczony na końcu „Informator” pozwoli w pełni wykorzystać infrastrukturę

Radzyna. Ozdobą wydawnictwa są zdjęcia wykonane przez Jarosława Pachałę i Karola Niewęglowskiego.

Przewodnik „Spacerkiem po Radzynie Podlaskim” jest do nabycia w Punkcie Informacji Turystyczno-Kulturowej (ul. Jana Pawła II 2), Radzyńskim Ośrodku Kultury oraz w radzyńskich księgarniach.



Red.

Cudze chwalicie, swoje poznajcie... (cz. 5)

Radzyński słonecznik

Jeszcze 100 lat temu zegary słoneczne (nazywane potocznie słonecznikami) były w powszechnym użyciu. Obecnie stawiane są dla ozdoby i wzbogacenia najczęściej zabytkowej przestrzeni publicznej. Podobnie stało się w Radzynie Podlaskim, gdzie od 2012 r. zegar słoneczny cieszy swoim widokiem wszystkich mieszkańców i przybywających do miasta turystów.

Zegar usytuowany został we wschodniej części placu Wolności, w najbliższym sąsiedztwie pomnika Niepodległości oraz w otoczeniu pałacu Potockich i kościoła Trójcy Świętej. Jego tarcza,

o średnicy 54 cm, wykonana jest z granitu Ivory Brown. Nieruchoma wskazówka zegara znajduje się wewnątrz małego okręgu, na którym możemy odczytać czas zimowy. Odchodzą od niego linie prowadzące do większego okręgu, pozwalającego z kolei ustalić godzinę latem. W dalszej kolejności umieszczone zostały znaki zodiaku, które przedzielają napisy: RADZYŃ PODLASKI oraz A.D. 2012. Całość oplata wieniec laurowy.

Działanie zegara polega na wskazaniu odpowiedniej porcji za pomocą cienia, rzuconego przez nieruchomą wskazówkę na skalę czasu umieszczoną na tarczy. Radzyński zegar zaplanowany został precyzyjnie,



Należy dodać/odjąć minuty	STYCZEŃ	LUTY	MARZEC	KWIECIEŃ	MAJ	CZERWIEC	LIPIEC	SIERPIEŃ	WRZESIEŃ	PAŹDZIERNIK	LISTOPAD	GRUDZIEŃ
od 1 do 10 dnia	5	14	11	2	-3	-1	4	5	-2	-12	-16	-8
od 11 do 20 dnia	9	14	8	0	-3	0	6	4	-5	-14	-15	-4
od 21 do 30 dnia	12	13	5	-2	-3	3	6	2	-8	-16	-12	0

o czym świadczy gęsta siatka linii. Dzieli one tarczę nie tylko na godziny, ale także na okresy trzydziestominutowe. Linia odpowiadająca godzinie dwunastej w południe pokrywa się z lokalnym południkiem. Natomiast wspólna linia wyznaczająca godziny osiemnastą po południu i szóstą rano ma przebieg równoleżnikowy (wschód-zachód). Aby odczytać aktualną godzinę, należy odnaleźć na tarczy cień

górną krawędź wskazówki. Z kolei krawędź z gwiazdką wskazuje nam aktualny znak zodiaku.

Należy pamiętać, że zegar wskazuje dokładną godzinę tylko cztery razy w roku, tj. 16 kwietnia, 15 czerwca, 2 września i 25 grudnia. Ma to związek z tym, że Ziemia obraca się dookoła Słońca po torze eliptycznym, a nie po okręgu. Dlatego, aby precyzyjnie odczytać godzinę, należy uwzględnić powyższą tabelę

– dodając lub odejmując odpowiednią ilość minut w zależności od miesiąca i dnia.

Zegar słoneczny w Radzynie ma charakter wolnostojący horyzontalny. Jego tarcza została ułożona na cokole o wysokości 1 m, który został wykonany z granitowej kostki. Znajduje się w środku okręgu, dookoła którego zostało ustawionych 6 siedzisk.

Robert Mazurek



Radzyńskie lato pod znakiem atrakcji

Radzyński Ośrodek Kultury przygotował moc atrakcji podczas tegorocznego lata. Głównymi jego elementami będą „Kino pod chmurką” oraz „Letnia Scena ROK”. Uwieńczeniem wakacji będą 24. Ogólnopolskie Spotkania z Piosenką Autorską „Oranżeria 2019”.



Kino plenerowe

Wakacyjne „Kino pod chmurką” potrwa 9 tygodni. Co tydzień w czwartek, począwszy od 4 lipca, spotykamy się na polance od strony północnej pałacu Potockich. Projekcje są bezpłatne, jednak dla podniesienia komfortu oglądania każdy może wypożyczyć sobie leżak (cena 8 zł). Nie przeszkadza to jednak, by przynieść ze sobą koc bądź krzeselko. Tylko w przypadku złej pogody projekcje filmów odbędą się w sali widowiskowo - kinowej Radzyńskiego Ośrodka Kultury.

4 lipca jako pierwszy został wyświetlony film pt. „Cudowny chłopak”, w którym chłopiec o imieniu Auggie od urodzenia ma zdeformowaną twarz. W nowej szkole chce on udowodnić rówieśnikom, że piękno to więcej niż wygląd. W lipcu zaplanowane są trzy kolejne projekcje. Będą to: „Gang Wiewióra 2” (11 lipca), „Chata” (18 lipca) i „Jutro będziemy szczęśliwi” (25 lipca).

Scena kultury

„Letnia Scena Radzyńskiego

Ośrodka Kultury” to cykl imprez kulturalnych, odbywających się przez osiem kolejnych niedziel. Jej celem jest uatrakcyjnienie mieszkańcom naszego miasta niedzielnych popołudni. Co tydzień, w godz. od 16.00 do 19.00, w radzyńskim parku miejskim będą się odbywały liczne wydarzenia kulturalne, m.in. koncerty, spektakle, wystawy, spotkania z ciekawymi ludźmi.

W niedzielę 7 lipca odbyły się dwie pierwsze inicjatywy w ramach przedsięwzięcia. Były one

skierowane do najmłodszych mieszkańców naszego miasta. Najpierw odbył się teatrzyk pt. „Pipi wędrowniczka” – bajka autorska na podstawie postaci Pipi Langstrumpf szwedzkiej pisarki Astrid Lindgren. Ponadto przez dwie godziny miały miejsce gry i zabawy dla dzieci. Całości towarzyszyły m.in. dmuchańce, popcorn i wata cukrowa. Atrakcji było co niemiara i na pewno nikt się nie nudził. Do końca lipca na „Letniej Scenie ROK” zaprezentują się jeszcze m.in. radzyńskie ze-

spóły senioralne – „Radzyniaczy” i „Przyjazne Nuty”, wystąpią Michał i Jacek Musiatowiczowie oraz Marek Andrzejewski z Lubelskiej Federacji Bardów.

Z kolei na koniec wakacji odbędą się 24. Ogólnopolskie Spotkania z Piosenką Autorską „Oranżeria 2019” (30 sierpnia – 1 września). Szczegóły dotyczące festiwalu podamy w następnym numerze naszej gazety.

Red.

Fot. Robert Mazurek



Krzysztof Bojarczuk w Galerii „Oranżeria”

W piątkowy wieczór 21 czerwca, w Galerii „Oranżeria” Radzyńskiego Ośrodka Kultury, odbył się wernisaż malarstwa Krzysztofa Bojarczuka. Tłumnie zgromadzona publiczność mogła podziwiać prace artysty.

Krzysztof Bojarczuk zaprezentował kilkanaście prac, które określa jako partytury malarskie. Widać na nich nie tylko energię i osobowość artysty, ale także inspirację muzyką, której można się dopatrzeć w wielu jego pracach. Na spotkaniu pojawili się nie tylko znajomi i przyjaciele artysty, ale również grono sympatyków jego twórczości.

Krzysztof Bojarczuk urodził się w Radzynie Podlaskim, ale już od trzydziestu lat jest sądeczaninem. Zajmuje się malarstwem i fotografią. Jego przygoda artystyczna rozpoczęła się podczas wakacji w rodzinnej wsi swojej matki na południowym Podlasiu. „Młodzieńcza wolność beztraska i nonszalancja wyzwalały pierwsze rysunki na piasku, drzwiach i ścianach zabudowań gospodarczych dziadków i stalinowskich kalendarzach rolniczych. Obserwacja płaskiego pejzażu, chmur na ogromnym niebie, prostej linii horyzontu pozwalały popaść w zadumę i melancholię” – mówi o sobie artysta.

Red.

Fot. Tomasz Młynarczyk



Radzyńska Odznaka Turystyczna

Od początku lipca osoby odwiedzające nasze miasto mają możliwość zdobycia Radzyńskiej Odznaki Turystycznej. Wystarczy przejść Miejski Szlak Turystyczny opisany w przewodniku Roberta Mazurka pt. „Spacerkiem po Radzynie Podlaskim” i uzyskać potwierdzenie zwiedzania trzech obiektów – pałacu Potockich, oranżerii i kościoła Świętej Trójcy.

Odznakę ustanowiło Radzyńskie Stowarzyszenie „Podróżnik”. Jej celem jest popularyzacja wiedzy o naszym mieście i jego walorach turystycz-

no-krajoznawczych. Odznaka jest jednostopniowa i mogą zdobywać ją turyści w dowolnym wieku, bez względu na narodowość. Potwierdzeniem zwiedzenia każdego z obiektów zwiedzenia jest odcisk specjalnie przygotowanych pieczęci, dostępnych w Punkcie Informacji Turystyczno-Kulturowej (ul. Jana Pawła II 2). Zwiedzanie Radzynie Podlaskiego można rozpocząć w dowolnym miejscu i kontynuować w dowolnym kierunku i czasie. Odznaka może być zdobywana podczas wycieczki indywidualnej bądź imprez zorganizowanych.

Odznaka przyznawana jest na podstawie przedstawionej do weryfikacji „Książeczki Radzyń-



skiej Odznaki Turystycznej”, którą można nabyć w Punkcie Informacji Turystyczno-Kulturowej. Więcej szczegółów dotyczących odznaki dostępnych jest na www.kochamradzyn.pl

Red.

Punkt Informacji Turystyczno-Kulturowej w nowej siedzibie

Z początkiem wakacji Punkt Informacji Turystyczno-Kulturowej w Radzynie Podlaskim zmienił swoją siedzibę. Na mocy porozumienia Burmistrza ze Starostą mieści się on teraz w pałacu Potockich, w pomieszczeniach po dawnej Radzyńskiej Izbie Regionalnej (wejście od strony suchego stawu).

Punkt, współprowadzony przez Radzyński Ośrodek Kultury, otwarty jest 7 dni w tygodniu w godzinach od 9.00 do 17.00.

Do jego głównych zadań należy udzielanie kompleksowych informacji o Radzynie Podlaskim i okolicach, a także imprezach kulturalnych oraz sportowych odbywających się w Radzynie i powiecie radzyńskim. Ponadto punkt prowadzi sprzedaż wydawnictw związanych z naszym regionem (mapy, pocztówki, przewodniki turystyczne, książki, albumy) oraz pamiątek turystycznych.

Red.

Fot. Robert Mazurek



VII edycja Ogólnopolskich Mistrzostw w Podciąganiu na Drażku w Radzynie



Imprezę, która odbyła się 30 czerwca na placu Wolności patronatem objęli: Ministerstwo Sportu i Turystyki, burmistrz Jerzy Rębek, starosta Szczepan Niebrzegowski oraz Komenda Wojewódzka Policji w Lublinie. Zawody uświetnił również swoją obecnością Tomasz Oświeciński - aktor, trener personalny, zawodnik MMA, który pomagał w licytacji, sam wylicytował obraz, rozdawał autografy i pozował do zdjęć.



Mężczyźni konkurowali w czterech kategoriach (podciąganie na drążku, podciągane 45+, mundurowa, pompki), a kobiety startowały w jednej kategorii – w przysiadach.

Impreza miała charakter charytatywny: pomoc 4-letniej Neli, cierpiącej na nieuleczalną chorobę, jaką jest cukrzyca typu pierwszego. Zbierano pieniądze do puszek oraz przeprowadzono licytacje, w które włączyły się radzyńskie firmy oraz osoby prywatne. W sumie udało się zebrać 5 tys. zł.

- To dla nas jest niesamowi-

ta nobilitacja, że zawodnicy z całej Polski biorą udział w tych zawodach – mówił burmistrz Jerzy Rębek. – Oprócz ukazania tężyzny fizycznej jest to również ukazanie serca tym, którzy najbardziej tego potrzebują – dodał wóldarz miasta.

Gość specjalny – Tadeusz Oświeciński rozdawał autografy, pozował do zdjęć oraz zadeklarował, że za rok również odwiedzi nasze miasto, być może wystartuje w zawodach. Trzymamy za słowo!

A oto lista zwycięzców:

Podciąganie: 1/ Jakub Na-

wrot, 2/ Kacper Panas, 3/ Przemysław Klekotka

Podciąganie w kategorii wiekowej 45+: 1/ Arkadiusz Strojek, 2/ Jerzy Czebreszuk, 3/ Zbigniew Krupski.

Kategoria mundurowa: 1/ Marcin Piekarski, 2/ Sylwester Marczak, 3/ Jerzy Czebreszuk.

Przysiady kobiet: 1/ Kamila Kubik, 2/ Aneta Lańska, 3/ Oliwia Sałata.

Pompki: 1/ Bartek Kruk, 2/ Piotr Pogorzelski, 3/ Kacper Panar.

Red.



Grand Prix Powiatu w Siatkówce Plażowej sezon 2019

1. Bedno	7 lipca
2. Płudy	14 lipca
3. Adamki	21 lipca
4. Borki	28 lipca
5. Planta	11 sierpnia
6. Płudy / Turniej Priv.	15 sierpnia
7. Paszki Duże	18 sierpnia
8. Radzyń Podlaski	25 sierpnia

koordynator imprezy - MOSiR Radzyń
info - Marek Topyła 698 651 505

mosir
RADZYŃ PODLASKI



Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Radzynie Podl.
zaprasza

Nocny Turniej Siatkówki Plażowej

13 lipca / sobota / godz. 20 00

boiska w Parku Miejskim
w Radzynie Podlaskim

kat. open oraz miksty

zapisy do 11 lipca / czwartek

Marek Topyła tel. 698 651 505

Bartek Bojarczuk tel. 694 124 564

